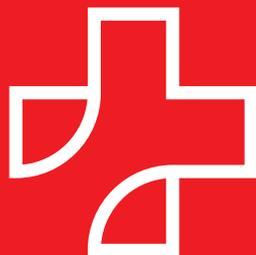
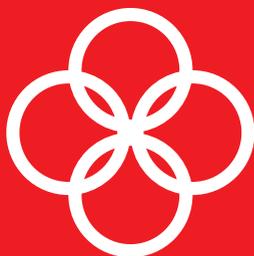


# Charte des Écoles suisses à l'étranger

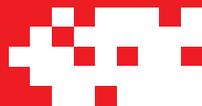
Vivre l'éducation suisse, la culture et les rencontres  
dans une perspective d'avenir



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

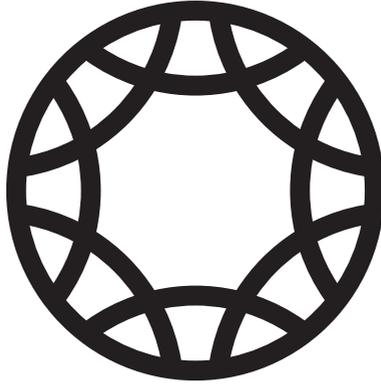
SWISS  
GOVERNMENT APPROVED  
SCHOOL

educationsuisse



# Valeurs

Vivre l'éthique, cultiver les valeurs



**Les écoles suisses entretiennent des relations solidaires et agissent selon des principes éthiques, le respect constituant la base de notre vie en commun.**

**La tolérance, le respect et l'ouverture** à l'égard de personnes différentes, de cultures étrangères et de l'environnement

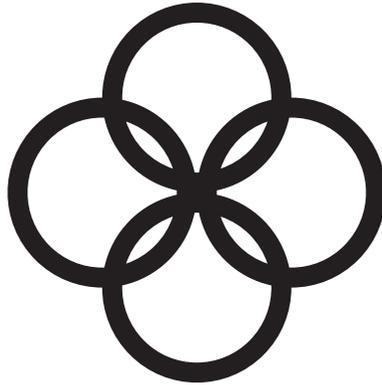
**La solidarité** en tant que fondement

**Une position claire** à l'encontre de la discrimination, du harcèlement sexuel et moral, et de toute forme de violence



# Vivre ensemble

Renforcer la communauté,  
créer un sentiment de sécurité

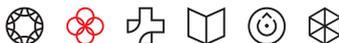


Notre communauté scolaire  
assure un sentiment de  
sécurité au sein de la classe  
et de l'école grâce à une  
collaboration fiable dans un  
environnement familial.

**Une culture de dialogue ouverte**,  
marquée par l'estime et la  
compréhension mutuelles ainsi que par  
un multilinguisme vécu

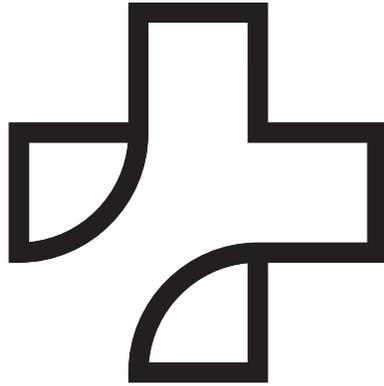
**Une participation** des élèves et  
**l'implication** de leurs parents

**Un lien avec la Suisse**, renforcé par des  
coutumes vivaces



# Culture

Construire des ponts, unir les personnes



Les écoles suisses sont  
des lieux de culture.

Elles encouragent une  
compréhension culturelle  
moderne aux multiples  
facettes et offrent un espace  
d'échange interculturel.

**Un point de rendez-vous** pour les  
cultures suisses et locales

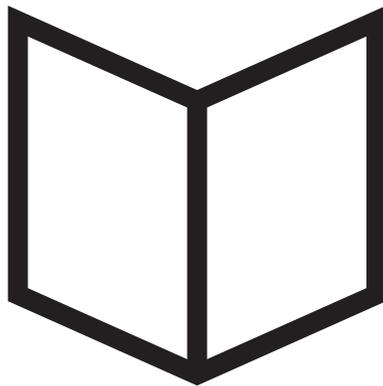
**Une plate-forme** offerte aux actrices et  
acteurs culturels ainsi qu'à la production  
artistique

**Un lieu de référence** pour la  
communauté suisse à l'étranger



# Enseigner et apprendre

Créer des bases solides, élargir les horizons



Des méthodes variées, des lieux d'apprentissage différents ainsi que des éléments orientés vers la recherche et une pédagogie de projet caractérisent notre enseignement selon les plans d'études suisses. Ceux-ci se veulent engagés et proches du quotidien. Nous enseignons et apprenons avec la tête, le cœur et les mains.

**Des aptitudes et compétences sociales** grâce à un apprentissage autonome et responsable

**Une vaste culture générale** grâce à l'enseignement des langues, des mathématiques et des sciences naturelles et humaines, et à l'attention particulière portée aux activités manuelles, artistiques et sportives

**Une saine orientation sur la performance** lors de l'acquisition des compétences disciplinaires et transversales



# Gestion d'école

Permettre l'innovation, fixer des lignes directrices

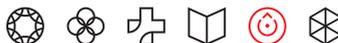


Les écoles suisses sont  
gérées de manière  
professionnelle et  
participative selon les  
principes de gouvernance.  
Nous agissons conformément  
aux rôles définis.

**Une collaboration constructive** et  
la prévention des conflits d'intérêts  
grâce à une définition claire de toutes  
les compétences et à des processus  
décisionnels transparents

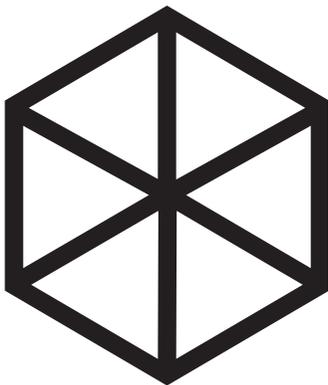
**Une formation de haute qualité** grâce  
au développement continu de l'école  
par la direction et le corps enseignant, en  
collaboration avec la Suisse

**Une action durable** sur le plan de la  
gestion, de l'environnement, du social et  
de la santé



# Réseau

Créer un réseau, favoriser les échanges

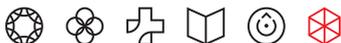


Sous l'égide  
d'educationsuisse ainsi qu'en  
association avec l'Office  
fédéral de la culture et les  
cantons de patronage, les  
17 écoles suisses forment  
une alliance forte pour la  
formation suisse à l'étranger.

**Un apprentissage et un enrichissement mutuels** grâce à **une collaboration active** entre les écoles suisses ainsi que par des échanges d'élèves et d'enseignantes et enseignants

**Un réseau** incluant les hautes écoles pédagogiques, les universités, les ambassades et les consulats, les organisations culturelles et économiques ainsi que les institutions locales

**Un lien indéfectible** entre les directions, le corps enseignant et les élèves des écoles suisses



# Les écoles suisses à l'étranger se sont engagées à respecter cette charte.

## Brésil

- Escola Suíço-Brasileira de São Paulo
- Colégio Suíço-Brasileiro, Curitiba

## Chili

- Colegio Suizo de Santiago

## Chine

- Swiss School Beijing

## Italie

- Scuola Svizzera Bergamo
- Scuola Svizzera Catania
- Scuola Svizzera di Milano
- Scuola Svizzera di Roma

## Colombie

- Colegio Helvetia, Bogotá

## Mexique

- Colegio Suizo de México – Campus México CDMX
- Colegio Suizo de México – Campus Cuernavaca
- Colegio Suizo de México – Campus Querétaro

## Pérou

- Colegio Pestalozzi, Lima

## Singapour

- Swiss School in Singapore

## Espagne

- Colegio Suizo de Madrid
- Escuela Suiza de Barcelona

## Thaïlande

- RIS Swiss Section – Deutschsprachige Schule Bangkok

